



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
22 December 2016
Russian
Original: English

Семьдесят первая сессия

Пятый комитет

Пункт 149 повестки дня

**Административные и бюджетные аспекты
финансирования операций Организации
Объединенных Наций по поддержанию мира**

**Проект резолюции, представленный Председателем Комитета
по итогам неофициальных консультаций**

**Рассмотрение деятельности Отделения Организации
Объединенных Наций при Африканском союзе**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 70/287 от 17 июня 2016 года,

*рассмотрев доклад Генерального секретаря¹ и соответствующий доклад
Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²,*

- 1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря¹;*
- 2. одобряет выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам², с учетом положений настоящей резолюции;*
- 3. учитывает* возрастающую сложность проблем в регионе, особо отмечает важность укрепления партнерства, взаимодействия и сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Африканским союзом в соответствии с полученными мандатами в целях более эффективного решения существующих проблем и в этой связи просит Генерального секретаря обеспечить, чтобы в будущих предлагаемых бюджетах делался достаточный упор на выполнении основной части мандата;
- 4. просит* Генерального секретаря воспользоваться тем, что Отделение Организации Объединенных Наций при Африканском союзе и Экономическая комиссия для Африки размещаются в одном месте, в целях дальнейшего обес-

¹ A/71/551.

² A/71/646.



печения оказания общего административного вспомогательного обслуживания с максимальной эффективностью и включать соответствующую информацию в будущие предлагаемые бюджеты;

5. *отмечает* результаты всеобъемлющего пересмотра деятельности Отделения, проведенного во исполнение резолюции 70/287, и в этой связи утверждает реорганизацию Отделения;

6. *ссылается* на пункты 13 и 16 доклада Консультативного комитета и постановляет с 1 января 2017 года в контексте финансирования должностей со вспомогательного счета для операций по поддержанию мира:

а) создать три новые должности: одну должность начальника Службы по работе с институциональными и оперативными партнерами (Д-1), одну должность руководителя аппарата (Д-1) и одну должность национального сотрудника-специалиста;

б) упразднить пять должностей: две должности помощников по обслуживанию телекоммуникаций, две должности помощников по общему обслуживанию и одну должность фельдшера/медсестры;

в) упразднить две должности категории полевой службы: одну должность сотрудника по вопросам безопасности и одну должность техника связи;

г) сохранить одну должность национального персонала категории общего обслуживания — должность помощника по вопросам эксплуатации помещений;

е) произвести передачу должностей, предложенную Генеральным секретарем;

ф) произвести репрофилирование должностей, предложенное Генеральным секретарем.

7. *ссылается также* на пункт 16 доклада Консультативного комитета и утверждает репрофилирование должности Д-2 (преобразование должности руководителя аппарата в должность заместителя руководителя Отделения), утвержденной по разделу 3 «Политические вопросы» бюджета по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов.